



## PA 14.4-18 LED-USB



		PA 14.4-18 LED-USB
*1) Serial Number		000288..
U	V	14,4 - 18
P	W	16,8
Phi	lm	60
CRI	-	> 70
CCT	K	5000
m	kg (lbs)	0,12 (0.264)
Outputs:		USB 5VDC/2A USB 5VDC/1A 12V/1,4A Pmax out 16,8W

CE \*2) 2006/95/EG(->19.04.2016); 2014/35/EU(20.04.2016->); 2004/108/EG(->19.04.2016); 2014/30/EU(20.04.2016->); 2011/65/EU \*3) EN60950-1:2006/A1:2010

ppac:  2014-08-12  
Volker Siegle

Direktor Innovation, Forschung und Entwicklung  
(Director Innovation, Research and Development)  
\*4) Metabowerke GmbH - Metabo-Allee 1 -  
72622 Nuertingen, Germany

### 1 Prohlášení o shodě

Tímto prohlašujeme, že tento výrobek, identifikovaný **typem a sériovým číslem \*1), splňuje normy \*2) a standardy \*3).** Technická dokumentace pro \*4) je **uvedena na straně 2.**

### 2 Použití

Adaptér lze použít pro:

- provoz akumulátorově napájené bundy Metabo HJA 14,4-18 (657009 – 657015) nebo
- nabíjení/provoz elektronických zařízení s rozhraním USB (jako jsou telefony, MP3 přehrávače, tablety atd.) - neslouží k přenosu dat nebo
- provozu vnitřních LED lamp



Používejte adaptér pouze s vhodnými bateriemi Metabo.

Zařízení není určeno k užívání osobami (včetně dětí) s fyzickým, senzorickým nebo mentálním omezením nebo s nedostatkem zkušeností a/nebo znalostí, pokud nejsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo nebyly touto osobou poučeni, jak toto zařízení používat.



Nikdy se nepokoušejte nabíjet baterie, které nejsou dobíjecí. Nebezpečí výbuchu!

Za škody způsobené jiným používáním je zodpovědný uživatel.

Respektujte všeobecně uznávané bezpečnostní předpisy a uvedená upozornění.

### 3 Všeobecná bezpečnostní upozornění



Pro Vaši ochranu a ochranu svého stroje dbejte textů označených tímto symbolem!



**VAROVÁNÍ** - Za účelem snížení nebezpečí zranění si přečtěte tento návod.



**VAROVÁNÍ** - čtěte všechna bezpečnostní upozornění a pokyny. Zanedbání při dodržování bezpečnostních upozornění a pokynů může způsobit elektrický úraz, požár nebo těžké zranění.

**Všechna přiložená varování a dokumenty si uschovejte pro případné budoucí použití!**

**Nabíjejte pouze nabíječkou specifikovanou výrobcem.**

Nabíječka určená pro jeden typ baterie může způsobit nebezpečí požáru s jiným typem baterie.

**Používejte stroj pouze s určenými bateriemi. Použití jakýchkoli jiných baterií vede k riziku zranění a požáru.**

**Když baterii nepoužíváte, skladujte ji odděleně od kovových předmětů jako jsou spony na papír, mince, klíče, hřebíky, šroubky nebo jiné malé kovové předměty, které mohou baterii propojit. Zkratování baterie může vést k popáleninám nebo požáru.**

Při poškození může z baterie vytéci tekutina; zabraňte kontaktu s ní. Pokud ke kontaktu náhodou dojde, opláchněte postižené místo vodou. Pokud tekutina přijde do kontaktu s očima,

vyhledejte následně i lékařskou pomoc. Tekutina z baterie může vyvolat podráždění nebo popálení. **Nepoužívejte elektrické zařízení ve výbušných prostředích jako např. v blízkosti hořlavých kapalin, plynů nebo prachu.** Lampa může tvořit jiskry, které mohou vést ke vznícení prachu nebo par.

**Zabraňte náhodnému spuštění. Ujistěte se, že spínač je ve vypnuté poloze před připojením zdroje napájení a / nebo baterie, zvedáním nebo přenášením nářadí.** Náhodný stisk vypínače nebo zapojení zapnutého přístroje do zásuvky může vést k nehodám.

**Pokud stroj nepoužíváte, vždy jej vypněte. Nikdy nepoužívejte elektrická zařízení s vadným vypínačem.** Elektrická zařízení, která nelze zapnout nebo vypnout, jsou nebezpečná a musí být neprodleně opravena. **Odpojte baterii od elektrického nářadí před seřizováním, čištěním a uložením nebo výměnou příslušenství.** Tato preventivní bezpečnostní opatření snižují riziko náhodného spuštění nářadí.

**Elektrické nářadí, které právě nepoužíváte, uložte mimo dosah dětí. Nedovolte osobám, neznalým tohoto elektrického nářadí nebo těchto pokynů s nářadím pracovat.** Elektrické nářadí je v rukou nekvalifikované obsluhy nebezpečné.

**Nářadí pečlivě udržujte. Kontrolujte správnou funkci pohyblivých částí, poškození jednotlivých dílů a jiné okolnosti, které mohou ovlivnit chod nářadí. V případě poškození nářadí nechejte před použitím opravit.** Mnoho nehod je způsobeno špatně udržovaným elektrickým nářadím. **Nepoužívejte lampu bez skla nebo s poškozeným sklem. Používejte elektrické nářadí, příslušenství atd. v souladu s těmito pokyny, s ohledem na pracovní podmínky a práce, které mají být provedeny.** Použití elektrického nářadí k jiným účelům, než pro které je určeno, může vést k nebezpečným situacím.

**Zařízení nechejte opravovat pouze kvalifikovaným servisním technikem s použitím výhradně originálních náhradních dílů.** To zajistí bezpečnou funkci vašeho zařízení. **Neskladujte zařízení mimo zdroje tepla a ohně. Neskladujte a neprovozujte je ve vlhku a moku. Neskladujte je při teplotách vyšších než 40 °C.** Příkladem mohou být zahradní domky, motorová vozidla nebo kovové objekty v létě.

**Nevystavujte zařízení dešti nebo vlhku. Nenechávejte zařízení ani na chvíli bez dozoru. Pouze pro použití ve vnitřních prostorách, ve vyhříváné bundě nebo v suchu.**

**Nikdy nepoužívejte nekompletní zařízení nebo zařízení, které bylo upraveno. Nezapínejte zařízení, pokud ochranné části chybí nebo jsou poškozeny. Ujistěte se, že adaptér a baterie jsou pevně sesazeny.**



Chraňte baterii před vodou a vlhkostí!

Nevhazujte baterii do ohně!

Nepoužívejte poškozené nebo deformované baterie!

Akumulátorovou baterii neotvírejte!

Nedotýkejte se kontaktů baterie ani ji nezkratujte!



Z poškozených Li-ionových akumulátorů může vytékat lehké kyselá, hořlavá tekutina!



Přijde-li tekutina z akumulátoru do styku s kůží, opláchněte místo proudem vody. Pokud se dostane do kontaktu s očima, vypláchněte je čistou vodou a vyhledejte neprodleně lékařskou péči!



Varování – obecné nebezpečí!

Akumulátory nevyhazujte do domovního odpadu. Vadné nebo použité akumulátory vraťte vašemu prodejci Metabo.

Nevhazujte akumulátory do vody.



Nesměřujte paprsky do očí lidí nebo zvířat.

V souladu s IEC/EN 62471 pro „Fotobiologickou bezpečnost lamp a lampových systémů“ jsou tyto lampy ve skupině vyňatých.

#### 4 Přehled

- Viz strana 1.
- 1 LED světla
- 2 Háček na opasek
- 3 Vypínač ON/OFF LED lampy
- 4 USB vstup
- 5 12V konektor
- 6 Vypínač on/off \*
- 7 Operační displej
- 8 Baterie (\* není součástí dodávky)

\*v závislosti na vybavení / není předmětem dodávky

#### 5 Uvedení do provozu

Vložte plně nabitou baterii (8) (\* není součástí dodávky)

#### 6 Použití

Adaptér může být za háček na opasek (2) zavěšen na opasku uživatele.

##### 6.1 LED světla

Zapněte/vypněte stiskem tlačítka on/off (stiskněte alespoň na 0,5 s).



Nesměřujte laserové paprsky do očí lidí nebo zvířat.

##### 6.2 Nabití/provoz USB zařízení

Propojte USB zařízení vhodným kabelem s adaptérem přes USB vstup (4) a spusťte nabíjení stiskem tlačítka on/off (6) po dobu alespoň 0,5 s. Indikátor nabití bude svítit zeleně.



Připojujte pouze zařízení USB v souladu s US standardem. Použití nevhodných zařízení může vést ke špatné funkci, poškození nebo zranění.



Po použití nebo nabíjení USB zařízení od adaptéru odpojte.



Po 7 hodinách se adaptér vypne automaticky.

##### 6.3 12 V konektor pro provoz vyhříváné bundy HJA 14,4-18 V

Propojte vyhřívanou bundu HJA 14?4-18 vhodným kabelem s adaptérem přes 12V konektor (5) a spusťte nabíjení stiskem tlačítka on/off (6) po dobu alespoň 0,5 s.



Po použití odpojte vyhřívanou bundu od adaptéru.



Po 7 hodinách se adaptér vypne automaticky.



12V konektor je určen pouze pro použití s vyhřívanou bundou Metabo HJA 14,4-18.

#### 6.4 Vyjmutí baterie (8)

Držte baterii (8) oběma rukama pevně u těla a pevně tlačte oběma palci proti krycímu sklu LED lampy (1). Tlačte adaptér v ose směrem dozadu od baterie. Pevné usazení baterie je důležité kvůli zabránění neplánovaného uvolnění/odpadnutí během používání vyhřívané bundy.

### 7 Problémy

**Připojené zatížení, které je na výstupu příliš vysoké (trvale vyšší než 16,8 W) může vést k přehřívání adaptéru. Bezpečnostní ochrana proti přetížení potom snižuje proud na výstupu.**

Jako prevenci přetížení zkontrolujte, **že připojený kontinuální výkon kombinace připojených zařízení nepřekračuje 16,8 W.**

Typické hodnoty jsou:

Vyhřívaná bunda Metabo HJA 14,4-18 (max. vyhřívací kapacita 16,2 W)		
Přední vyhřívací element	Fáze červeného blikání	5,4 W
	Fáze červená	4,0 W
	Fáze oranžová	2,7 W
	Fáze modrá	1,4 W
Zadní vyhřívací element	Fáze červeného blikání	10,8 W
	Fáze červená	8,0 W
	Fáze oranžová	5,4 W
	Fáze modrá	2,8 W
Telefon	2,5 – 7,5 W (5V DC: 0,5 – 1,5 A)	
Tablet	7,5 – 10 W (5V DC: 1,5 – 2,0 A)	
Vnitřní LED	1,5 – 2 W	

### 8. Čištění



Před čištěním vyjměte ze zařízení baterii.

Nečistěte agresivními čisticími prostředky.

Před vložením baterie se ujistěte, že je zařízení a kontakty baterie suché.

### 9 Opravy



Opravy elektrického nářadí musí být prováděny VÝHRADNĚ kvalifikovanými elektrikáři!

Elektrické nářadí vyžadující opravu je možné zaslat na adresu:

Záruční servis:

METABO s.r.o.

Královická 1793

Brandýs n/L

250 01

www.metabo.cz

e-mail: [servis@metabo.cz](mailto:servis@metabo.cz)

Tel: 326 904 457

Fax: 326 907 730

V případě opravy popište prosím, Vámi zjištěnou závadu.

Seznam náhradních dílů si můžete stáhnout z [www.metabo.com](http://www.metabo.com).

### 10 Ochrana životního prostředí

Dodržujte národní směrnice pro ekologickou likvidaci odpadu a recyklaci nevyužitelných strojů, obalů a příslušenství.



Pouze pro státy EU: Nevhazujte zařízení do domovního odpadu. Použité stroje musí být sbírány odděleně a předány k ekologické likvidaci v recyklačních místech v souladu se směrnicí EU 2000/96/EC o elektrickém a elektronickém odpadu a jejími implementacemi v národní legislativě.

### 11 Technická data

Používejte pouze s bateriemi Metabo:

14,4 V: 625467, 625456, 625458, 625454, 625498, 625526, 625588, 625590, 625595 atd.

18 V: 625455, 625457, 625459, 625468, 625469, 625499, 625527, 625584, 625587, 625589, 625591, 625592, 625594, 625596 atd.

Vysvětlivky specifikace viz str. 3. Změny v důsledku technologického pokroku vyhrazeny.

U	=	napětí akumulátoru
P	=	příkon
Phi	=	světelný proud
CRI	=	index převodu barev
CCT	=	korelovaná teplota barvy
m	=	hmotnost bez kabelu

stejnosměrný proud

Technická data jsou uvedena v rámci odpovídajících tolerancí (dle platných norem).

**metabo**<sup>®</sup>  
PROFESSIONAL POWER TOOL SOLUTIONS

Metabowerke GmbH,  
72622 Nuertingen, Germany  
[www.metabo.com](http://www.metabo.com)